



Il Presidente

DESTINATARIO  
INDIRIZZO  
CAP COMUNE SIGLA\_PROVINCIA

Gentile Signora, Gentile Signore,

l'Istituto nazionale di statistica conduce annualmente un'**Indagine sul reddito e le condizioni di vita (Eu-Silc)** allo scopo di studiare i principali aspetti della vita quotidiana e la situazione economica delle famiglie residenti in Italia.

La sua famiglia è stata estratta casualmente dagli elenchi degli archivi anagrafici nazionali oppure dall'elenco dei nominativi già coinvolti nel Censimento permanente della popolazione e delle abitazioni del 2019 ed è chiamata a partecipare alla rilevazione.

In considerazione dell'emergenza derivante dall'epidemia di Coronavirus, delle misure adottate dal Governo per il suo contenimento e in osservanza di queste ultime, l'Istat ha intrapreso alcune azioni per sopperire alle difficoltà oggettive riscontrate dai soggetti coinvolti nelle rilevazioni nel fornire i dati nei tempi e secondo le modalità richieste.

Per ulteriori informazioni si rinvia al sito istituzionale dell'Istat, al link <https://www.istat.it/it/archivio/239854>, ove sono indicati i principali interventi messi in atto dall'Istituto che, per la presente Rilevazione, hanno riguardato in particolare la "rimodulazione temporanea delle tecniche di rilevazione dei dati" come previsto dalla Delibera del Presidente DOP n. 286/2021 del 29.03.2021, ferma restando la possibilità di utilizzare la tecnica CAPI (Computer Assisted Personal Interviewing) su richiesta dell'intervistato, come previsto dall'art. 1 comma 2 della suddetta delibera.

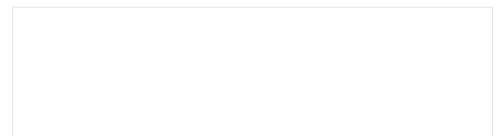
La rilevazione, prevista dal Regolamenti europei n. 1700/2019 e n. 1177/2003, è inserita nel Programma statistico nazionale in vigore e l'Istat è tenuto per legge a svolgerla. Le informazioni che lei vorrà fornire saranno trattate nel rispetto della normativa in materia di tutela del segreto statistico e di protezione dei dati personali, secondo quanto precisato nelle sezioni "Trattamento dei dati" e "Obbligo di risposta" presenti nel retro della lettera.

Questa rilevazione, condotta in tutti i Paesi dell'Unione europea, consente di raccogliere preziose informazioni per confrontare le condizioni di vita dei cittadini europei e per fornire gli elementi utili per la messa a punto di politiche sociali adeguate ed efficaci.

La sua collaborazione e quella dei suoi familiari è fondamentale per la buona riuscita dell'indagine. Per questo la invito a comunicare il contenuto di questa lettera alle persone che vivono con lei e a rispondere con cortese disponibilità al nostro incaricato.

Grazie per il contributo che lei e la sua famiglia vorrete dare.

Gian Carlo Blangiardo





## INDAGINE SULLE CONDIZIONI DI VITA EU-SILC

### PER LA RACCOLTA DEI DATI

- Nelle prossime settimane, ed entro il mese di ottobre 2021, un intervistatore del raggruppamento di imprese costituito da Teleperformance KS - CSA - Scenari - IZI – PwC la contatterà telefonicamente, per conto dell'Istat, in un giorno dal lunedì al sabato tra le ore 9.30 e le ore 20.30, per rivolgere alcune domande a lei e ai suoi familiari. Qualora l'intervistatore non avesse a disposizione un recapito telefonico della sua famiglia, questi, munito di cartellino identificativo, la contatterà presso il domicilio al fine di recuperare il telefono stesso. In considerazione delle misure di prevenzione e gestione dell'emergenza sanitaria generata dall'epidemia di Coronavirus adottate dal Governo e a livello regionale o locale, la sua famiglia potrà rilasciare l'intervista telefonicamente, fornendo il proprio recapito o direttamente al rilevatore incaricato o chiamando il Numero verde gratuito. È possibile effettuare l'intervista anche faccia a faccia e lei e la sua famiglia potrete esprimere tale preferenza, previo consenso e nel pieno rispetto dei protocolli sanitari. Se il contatto dovesse arrivare in un momento poco opportuno potrà fissare un successivo appuntamento. Poiché l'indagine raccoglie informazioni sugli stessi individui in più occasioni al fine di analizzare come cambiano le condizioni di vita e come si evolve la situazione delle famiglie, è possibile che la sua famiglia sia chiamata a partecipare nuovamente nei prossimi anni.

### PER INFORMAZIONI E SUPPORTO

- Chiamare il Numero verde gratuito 800.947.949 (dal lunedì al sabato dalle ore 9.00 alle ore 20.30)

### PER SAPERNE DI PIÙ

- Consultare il sito dell'Istituto all'indirizzo <http://www.istat.it/it/informazioni/per-i-rispondenti/elenco-delle-rilevazioni>
- Rivolgersi ai Centri di informazione statistica presso gli Uffici Territoriali Istat presenti nei capoluoghi di Regione.

## Trattamento dei dati

- Le informazioni raccolte, tutelate dal segreto statistico (art. 9 d.lgs. n. 322/1989) e sottoposte alla normativa in materia di protezione dei dati personali (Regolamento (UE) 2016/679, d.lgs. n. 196/2003, e d.lgs. n. 101/2018), potranno essere utilizzate, anche per successivi trattamenti, dai soggetti del Sistema statistico nazionale, esclusivamente per fini statistici. I medesimi dati potranno, inoltre, essere comunicati alla Commissione europea (Eurostat) nonché essere comunicati per finalità di ricerca scientifica alle condizioni e secondo le modalità previste dall'art. 5 ter del d.lgs. 33/2013
- I dati sono conservati dall'Istat in forma personale al termine della rilevazione in quanto necessari per ulteriori trattamenti statistici dell'Istituto.
- I dati saranno diffusi in forma aggregata in modo tale che non sia possibile risalire alle persone che li forniscono o a cui si riferiscono, assicurando così la massima riservatezza.
- I responsabili del trattamento statistico dei dati raccolti nell'ambito della presente indagine sono il Direttore della Direzione centrale per le statistiche sociali e il Welfare e il Direttore della Direzione centrale per la raccolta dati dell'Istat.
- Per il trattamento dei dati personali, ai sensi dell'art. 24 del Regolamento (UE) 2016/679, il titolare è l'Istat - Istituto nazionale di statistica, Via Cesare Balbo, 16 - 00184 Roma che, per le fasi della rilevazione di rispettiva competenza, ha, attribuito specifici compiti e funzioni connessi al trattamento dei dati personali ai Direttori centrali sopra indicati (art. 2-quaterdecies d.lgs. n. 196/2003). Al Direttore della Direzione centrale per la raccolta dati è possibile rivolgersi per conoscere il nominativo dei Responsabili del trattamento che, ai sensi dell'art. 28 del medesimo Regolamento (UE) 2016/679, effettuano il trattamento dei dati personali per conto dell'Istat relativamente alla fase della raccolta dei dati e alla gestione del numero verde 800.947.949.
- Per l'esercizio dei diritti dell'interessato è possibile scrivere all'indirizzo: [responsabileprotezionedati@istat.it](mailto:responsabileprotezionedati@istat.it). L'esercizio dei predetti diritti sarà garantito in conformità a quanto previsto al capo III del Regolamento (UE) 2016/679, ferme restando le deroghe e i limiti previsti dall'art. 6-bis del decreto legislativo n. 322/1989 e dall'art. 11 delle Regole deontologiche per i trattamenti a fini statistici o di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale. L'interessato ha, inoltre, il diritto di presentare reclamo al Garante per la protezione dei dati personali o altra autorità di controllo competente, ai sensi dell'art. 77 del Regolamento (UE) 2016/679.

## Obbligo di risposta

- La presente rilevazione, compresa tra le rilevazioni statistiche di interesse pubblico, è inserita nel Programma statistico nazionale 2017-2019 – Aggiornamento 2019, (codice IST-01395), approvato con DPR 25 novembre 2020 e si inserisce nel progetto europeo "*Statistics on income and living conditions* – Statistiche sul reddito e condizioni di vita". Il Programma statistico nazionale in vigore è consultabile sul sito internet dell'Istat all'indirizzo: <https://www.istat.it/it/organizzazione-e-attività/organizzazione/normativa>
- L'obbligo di risposta per questa rilevazione è sancito dall'art. 7 del decreto legislativo n. 322/1989, DPR 25 novembre 2020 di approvazione del Programma statistico nazionale 2017-2019 aggiornamento 2019 e dall' allegato elenco delle rilevazioni che comportano l'obbligo di risposta per i soggetti privati. L' elenco in vigore delle indagini con obbligo di risposta per i soggetti privati è consultabile sul sito in internet dell'Istat all'indirizzo: <https://www.istat.it/it/organizzazione-e-attività/organizzazione/normativa>
- L'obbligo di risposta non riguarda i quesiti di natura sensibile ai quali i cittadini potranno decidere se rispondere o meno. Sono di natura sensibile le domande afferenti alle "Condizioni di salute" presenti nella Scheda Generale (quesiti SG.920 e SG.930), nella Sezione 7 "I minori di 16 anni e l'accesso alle cure mediche" del Questionario Familiare; nella Sezione 3 "Condizioni di salute " e 3B "Condizioni di salute nel 2020", i quesiti da IP.100 a IP.140 e I18.30 e I18.40 del Questionario individuale.

## Riferimenti normativi

- Regolamento (CE) n. 223/2009 del Parlamento europeo e del Consiglio, dell'11 marzo 2009, relativo alle statistiche europee e che abroga il regolamento CE/ Euratom n. 1101/2008 del Parlamento europeo e del Consiglio, relativo alla trasmissione all'Istituto statistico delle Comunità europee di dati statistici protetti dal segreto, il regolamento CE n. 322/97 del Consiglio, relativo alle statistiche comunitarie, e la decisione n. 89/382/CEE/ Euratom del Consiglio del 19 giugno 1989, che istituisce un comitato del programma statistico delle Comunità europee;
- Regolamento (CE) n. 1177/2003 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 giugno 2003, e successive modifiche e integrazioni, relativo alle statistiche comunitarie sul reddito e sulle condizioni di vita (EU-SILC);
- Regolamento (CE) n. 1700/2019 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 10 ottobre 2019 che istituisce un quadro comune per le statistiche europee sulle persone e sulle famiglie, basate su dati a livello individuale ottenuti su campioni;
- Decreto legislativo 6 settembre 1989, n. 322 "Norme sul Sistema statistico nazionale e sulla riorganizzazione dell'Istituto nazionale di statistica" – art. 6 (compiti degli uffici di statistica), art. 6-bis (trattamenti di dati personali), art. 7 (obbligo di fornire dati statistici), art. 8 (segreto d'ufficio degli addetti agli uffici di statistica), art. 9 (disposizioni per la tutela del segreto statistico), art. 13 (Programma statistico nazionale);
- Decreto del Presidente della Repubblica 7 settembre 2010, n. 166, "Regolamento recante il riordino dell'Istituto nazionale di statistica";
- Decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali";
- Decreto legislativo 10 agosto 2018, n. 101 "Disposizioni per l'adeguamento della normativa nazionale alle disposizioni del regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 aprile 2016 (Regolamento generale sulla protezione dei dati);
- Decreto legislativo 14 marzo 2013 n. 33 "Riordino della disciplina riguardante il diritto di accesso civico e gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte di Pubbliche Amministrazioni" - art. 5 ter (accesso per fini scientifici ai dati elementari raccolti per finalità statistiche);
- Regole deontologiche per trattamenti a fini statistici o di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale - Delibera 514 del 19 dicembre 2018;
- Decreto del Presidente della Repubblica 25 novembre 2020, di approvazione del Programma statistico nazionale 2017-2019 – Aggiornamento 2019 e del collegato elenco delle rilevazioni con obbligo di risposta per i soggetti privati (S.O. n. 8 alla Gazzetta Ufficiale 11 febbraio 2021 - serie generale - n. 35).